REPÚBLICA DE COLOMBIA

NOTARÍA VEINTITRÉS

23

CÍRCULO DE BOGOTÁ, D.C.

ESTHER BONIVENTO JOHNSON

NOTARIA

1 COPIA DE LA ESCRITURA: 2149 DE LA FECHA: 15.09.09

CONTRATANTES:
ORTIZ PABON EFRAIN

CLASE DE CONTRATO: PROTOCOLIZACION
MATRICULA INMOBILIARIA: xxxxxxxxxxxxxxx

CARRERA 10 No. 27 - 51
CARRERA 13 No. 27 - 50 • LOCAL 183
TELÉFONOS: 286 65 61 - 283 18 65 - 286 05 45 - TELEFAX: 284 24 80

email:notaria23bta@outlook.com

Aa024229062

NUMERO: 2149 DOS MIL CIENTO CUARENTA Y NUEVE

FECHA: NUEVE (9) DE SEPTIEMBRE DEL AÑO DOS MIL QUINCE (2.015). - - -

- - - -

En consecuencia yo, el Notario declaro protocolizados dichos documentos en el lugar y bajo el número que le corresponda en el Protocolo de esta Notaría, para que el acto surta los efectos legales y para que cualquiera interesado pueda obtener las copias que a bien tenga. -

EL(LA,LOS) COMPARECIENTE(S) HACE(N) CONSTAR QUE: Ha(n) verificado cuidadosamente su(s) nombre(s) completo(s), el(los) número(s) de su(s) documento(s) de identidad. Declara(n) que todas las informaciones consignadas en el presente instrumento son correctas y, que en consecuencia, asume(n) la responsabilidad que se derive de cualquier inexactitud en los mismos. Conoce(n) la Ley y sabe(n) que el Notario responde de la regularidad formal de los instrumentos que autoriza, pero no de la veracidad de las declaraciones de los interesados (Artículo 9°. Decreto Ley 960 de 1970). **ADVERTENCIA:** La Notaría no asume responsabilidad por errores o inexactitudes que se establezcan con posterioridad a la firma de(los) otorgante(s) y de la Notaria; para subsanarlos será necesario el otorgamiento de nueva escritura, en los términos del artículo 35 del Decreto 960 de 1970, cuyos costos serán asumidos íntegramente por el(los) compareciente(s). **LEIDO** el presente instrumento, los otorgantes estuvieron de acuerdo con él, lo aceptaron en la forma como está redactado y en testimonio le dan su aprobación y asentimiento, lo firman conmigo el Notario de lo cual doy fe y lo autorizo. En este instrumento se utilizaron dos (2) hojas distinguidas con los números: Aa024229062 y Aa024229063. -

Los otorgantes que firman la escritura en el Despacho de la Notaría, imprimen la huella dactilar de su dedo índice de la mano derecha.

El(los) Representante(s) Legal(es) de **SAJE MONTREAL METRO (NORD – SUD – EST – OUEST),** suscribió(eron) este instrumento fuera del Despacho Notarial, de conformidad con el Artículo 12 - Decreto 2148 de 1983.

DERECHOS NOTARIALES (Res. 641 del 23/01/2.015 de la Superintendencia de Notariado y Registro).....$49.000--

IVA (Ley 6ª. de 1.992 y Dec. 397/84).....$ 28.944

RECAUDO SUPERNOTARIADO (Dec. 3432 de 19/11/2011).....$ 4.850-

RECAUDO FONDO CUENTA ESPECIAL DEL NOTARIADO

(Dec. 3432 de 19/11/2011).$.....$ 4.850

Papel notarial para uso exclusivo en la escritura pública - No tiene costo para el usuario

VIENE DE LA HOJA NÚMERO Aa024229062 y corresponde a la escritura pública número 2149 del nueve (9) de Septiembre del año dos mil quince (2.015) de la Notaría Veintitrés (23) de Bogotá, D.C. - - - - - - - - - - - - - -

EFRAIN ORTIZ PABON
C.C. No. 79325369 Nord
TEL. 4271104
En representación de SAJE MONTREAL METRO (NORD – SUD – EST – OUEST)

HERNAN JAVIER RIVERA ROJAS
Notario Veintitrés (23) de Bogotá, D.C.
ENCARGADO

HERNAN JAVIER RIVERA ROJAS
NOTARIO VEINTITRES (23)

JbrA15.15/Julio

Papel notarial para uso exclusivo de copias de escrituras públicas, certificados y documentos del archivo notarial
Ca128110616
Papel notarial para uso exclusivo en la escritura pública - No tiene costo para el usuario

COPIA

Libertad y Orden

2149

CONSULADO GENERAL DE COLOMBIA
MONTREAL, CANADA
EXISTENCIA LEGAL DE SOCIEDADES

La suscrita CONSUL en MONTREAL, certifica que la compañía SAJE MONTRÉAL MÉTRO (NORD-SUD-EST-OUEST) es una empresa legalmente constituida bajo las leyes de CANADA, tal como consta en el Certificado de Atestación emitido el 3 de SEPTIEMBRE de 2015 por HERMEL GRANDMAISON en su condición de Registrador de Empresas de QUEBEC el cual se anexa y en el que consta además que la citada compañía no ha sido disuelta hasta esa fecha.

Que según aparece en la página web del Registro de Empresas de Quebec, la compañía tiene su domicilio en 510-505 BOULEVARD RENÉ-LÉVESQUE OUEST, MONTRÉAL, QUÉBEC, H2Z1Y7, CANADA, en circunscripción de este Consulado. Igualmente se observa que allí figura inscrito el señor MICHEL FORTIN, como representante legal de la firma en cuestión. A su vez, se autoriza por resolución interna a JOSE LUIS CHINCHILLA GONZALEZ para actuar en nombre de la compañía.

Que en la fecha se hizo presente en este Consulado el señor MICHEL FORTIN con país de nacionalidad CANADIENSE e identificado con PASAPORTE GJ068869 y JOSE LUIS CHINCHILLA GONZALEZ de nacionalidad COLOMBIANA e identificado con CEDULA DE CIUDADANIA 79.249.706 de SUBA y manifestaron que las firmas impuestas en el documento anexo son suyas y son las que usan en todos sus actos.

La suscrita CONSUL no asume responsabilidad alguna por el contenido de los documentos anexos.

A solicitud del interesado y en cumplimiento a lo dispuesto por el artículo 480 del Código de Comercio de Colombia, se expide la presente certificación en la ciudad de MONTREAL, CANADA, el 03 de septiembre de 2015.

HERNAN JAVIER RIVERA ROJAS
NOTARIO VEINTITRES (23)

MARIA LUCIA FERNANDEZ CARDENAS
CONSUL
MINISTERIO DE RELACIONES EXTERIORES DE COLOMBIA
Firmado Digitalmente

Derechos Pagados	77,00
FONDO ROTATORIO	USD 66,00
TIMBRE	USD 11,00

República de Colombia
Papel notarial para uso exclusivo de copias de escrituras públicas, certificados y documentos del archivo notarial
307067201510362GCE9U99WLaE
Ca128110612

Libertad y Orden
MONTREAL

2149

Impresión No.: 1

La autenticidad de este documento puede ser verificada en: http://verificacion.cancilleria.gov.co
Código de Verificación:CSPJD11410229

COPIA

2145

Certificat d'attestation

Loi sur la publicité légale des entreprises (RLRQ, chapitre P-44.1)

J'atteste que l'entreprise portant le nom

SAJE MONTRÉAL MÉTRO (NORD-SUD-EST-OUEST)

- est immatriculée depuis le 8 janvier 1999 .
- n'est pas en défaut de déposer une déclaration de mise à jour annuelle.
- n'est pas en défaut de se conformer à une demande qui lui a été faite en vertu de l'article 73.
- n'est pas en voie de dissolution.
- n'est pas radiée.

Numéro de certification : 946928558

Le numéro de certification ci-dessus vous permet de consulter en tout temps ce document certifié à l'aide du service en ligne Vérifier un numéro de certification du Registraire des entreprises.

Fait le 3 septembre 2015 pour le numéro d'entreprise du Québec 1148240956.

Registraire des entreprises

Registraire des entreprises Québec

Papel notarial para uso exclusivo de copias de escrituras públicas, certificados y documentos del archivo notarial
República de Colombia
30/06/2015 10365W9LWEaGCE9U
Ca128110610

COPIA

NOTARIA VEINTITRES
ESPACIO EN BLANCO
Esther Bonivento Johnson
NOTARIA VEINTITRES de Bogotá D.C.

Registraire des entreprises MONTRÉAL

Québec

2149

Rechercher une entreprise au registre

État de renseignements d'une personne morale au registre des entreprises

Renseignements en date du 2015-08-31 19:41:44

État des informations

Identification de l'entreprise

Numéro d'entreprise du Québec (NEQ)	1148240956
Nom	SAJE MONTRÉAL MÉTRO (NORD-SUD-EST-OUEST)

Adresse du domicile

Adresse	510-505 boul. René-Lévesque O Montréal (Québec) H2Z1Y7 Canada

Adresse du domicile élu

Nom de famille	BISAILLON
Prénom	MANON
Adresse	505, BOULEVARD RENÉ-LÉVESQUE OUEST BUREAU 510 MONTRÉAL (QUÉBEC) H2Z1Y7

Immatriculation

Date d'immatriculation	1999-01-08
Statut	Immatriculée
Date de mise à jour du statut	1999-01-08
Date de fin de l'existence	Aucune date de fin d'existence n'est déclarée au registre.

Forme juridique

Forme juridique	Personne morale sans but lucratif
Date de la constitution	1998-12-31 Fusion
Régime constitutif	QUÉBEC : Loi sur les compagnies, Partie 3 (RLRQ, C. C-38)
Régime courant	QUÉBEC : Loi sur les compagnies, Partie 3 (RLRQ, C. C-38)

República de Colombia
Papel notarial para uso exclusivo de copias de escrituras públicas, certificados y documentos del archivo notarial
30/06/2015 10363EaGCE9U9EVL
Ca128110608
JAVIER RIVERA ROJAS NOTARIO VEINTITRES (23) ENCARGADO
Cadena S.A.

MONTRÉAL

2149

Dates des mises à jour

Date de mise à jour de l'état de renseignements	2015-08-24
Date de la dernière déclaration de mise à jour annuelle	2015-06-29 2015
Date de fin de la période de production de la déclaration de mise à jour annuelle de 2015	2015-10-01
Date de fin de la période de production de la déclaration de mise à jour annuelle de 2014	2014-10-01

Faillite

L'entreprise n'est pas en faillite.

Recours

L'entreprise fait l'objet d'un recours.

Fusion et scission

La personne morale a fait l'objet de fusion(s).

Type	Loi applicable	Date	Nom et domicile de la personne morale	Composante	Résultante
Fusion ordinaire	QUÉBEC : Loi sur les compagnies, Partie 3 (RLRQ, C. C-38)	1999-01-08	SERVICE D'AIDE AUX JEUNES ENTREPRENEURS DU WEST-ISLAND (GESTION-IDÉES) 89 av. Frontenac Pointe-Claire (Québec) H9R4Z7 Canada	1144181261	1148240956
			SERVICE D'AIDE AUX JEUNES ENTREPRENEURS DE L'EST DE MONTRÉAL (S A J E) 6774 rue Sherbrooke E Montréal (Québec) H1N1E1 Canada	1146535522	
			SERVICE D'AIDE AUX JEUNES ENTREPRENEURS-SAJE DU SUD DE MONTRÉAL 1001 rue Sherbrooke E Montréal (Québec) H2L1L3 Canada	1148056873	

Continuation et autre transformation

Aucune continuation ou autre transformation n'a été déclarée.

Liquidation ou dissolution

Aucune intention de liquidation ou de dissolution n'a été déclarée.

Activités économiques et nombre de salariés

1er secteur d'activité

Code d'activité économique (CAE)	7771
Activité	Bureaux de conseillers en gestion
Précisions (facultatives)	SERVICE-CONSEIL EN DÉMARRAGE D'ENTREPRISE

MONTREAL

Secteur d'activité

Aucun renseignement n'a été déclaré.

Nombre de salariés

Nombre de salariés au Québec

De 26 à 49

Administrateurs, dirigeants et fondé de pouvoir

Liste des administrateurs

Nom	FORTIN, MICHEL
Date du début de la charge	
Date de fin de la charge	
Fonctions actuelles	Autre
Adresse	41 ch. des Colibris Sainte-Anne-des-Lacs (Québec) J0R1B0 Canada

Nom	LEPAGE, JEAN-PHILIPPE
Date du début de la charge	2011-06-20
Date de fin de la charge	
Fonctions actuelles	Administrateur
Adresse	14-418 av. des Pins O Montréal (Québec) H2W1S2 Canada

Nom de famille	Letendre
Prénom	Frédéric
Date du début de la charge	2011-06-21
Date de fin de la charge	
Fonctions actuelles	Vice-président
Adresse	1061 rue Émile-Nelligan Boucherville (Québec) J4B5J1 Canada

Nom de famille	Cuilleret
Prénom	Olivier
Date du début de la charge	2011-06-21
Date de fin de la charge	
Fonctions actuelles	Secrétaire
Adresse	870 rue Paris Brossard (Québec) J4W1R7 Canada

Nom de famille	Bouchard
Prénom	Pascale
Date du début de la charge	2013-02-27
Date de fin de la charge	

REPUBLICA DE COLOMBIA UNION COLEGIADA DEL NOTARIADO COLOMBIANO
República de Colombia
Papel notarial para uso exclusivo de copias de escrituras públicas, certificados y documentos del archivo notarial
30/06/2015 10361E9U9GVLaECG
Ca128110606
JEFFREY JAVIER RIVERA ROJAS

Fonctions actuelles	Administrateur
Adresse	176 ch. Saint-Charles Longueuil (Québec) J4V2K5 Canada

Nom de famille	Renauld
Prénom	François
Date du début de la charge	2013-02-27
Date de fin de la charge	
Fonctions actuelles	Administrateur
Adresse	1007-1 rue McGill Montréal (Québec) H2Y4A3 Canada

Nom de famille	d'Orsonnens
Prénom	André
Date du début de la charge	2013-04-24
Date de fin de la charge	
Fonctions actuelles	Président
Adresse	4804 rue Colonial Montréal (Québec) H8Y2C2 Canada

Nom de famille	Mondésir
Prénom	Suzie
Date du début de la charge	2014-06-11
Date de fin de la charge	
Fonctions actuelles	Administrateur
Adresse	2411-3535 av. Papineau Montréal (Québec) H2K4J9 Canada

Nom de famille	Lemay
Prénom	Martin
Date du début de la charge	2014-06-11
Date de fin de la charge	
Fonctions actuelles	Trésorier
Adresse	26 rue Serge-Garant Montréal (Québec) H3E0A6 Canada

Nom de famille	Gadoury
Prénom	Normand
Date du début de la charge	2014-06-11
Date de fin de la charge	
Fonctions actuelles	Vice-président
Adresse	550 24e Avenue Montréal (Québec) H8S3V8 Canada

Nom de famille	Sévigny
Prénom	Johanne

Date du début de la charge	2013-12-18
Date de fin de la charge	
Fonctions actuelles	Administrateur
Adresse	400-5 Place Ville-Marie Montréal (Québec) H3B5E7 Canada

Dirigeants non membres du conseil d'administration

Aucun dirigeant non membre du conseil d'administration n'a été déclaré.

Fondé de pouvoir

Aucun fondé de pouvoir n'a été déclaré.

Administrateurs du bien d'autrui

Aucun administrateur du bien d'autrui n'a été déclaré.

Établissements

Numéro et nom de l'établissement	Adresse	Activités économiques (CAE)
0008 - SAJE MONTRÉAL MÉTRO (NORD-SUD-EST-OUEST) **(Établissement principal)**	510-505 boul. René-Lévesque O Montréal (Québec) H2Z1Y7 Canada	Bureaux de conseillers en gestion (7771)

Documents en traitement

Aucun document n'est actuellement traité par le Registraire des entreprises.

Index des documents

Documents conservés

Type de document	Date de dépôt au registre
Déclaration de mise à jour courante	2015-08-24
Déclaration de mise à jour courante	2015-08-07
DÉCLARATION DE MISE À JOUR ANNUELLE 2015	2015-07-15
Déclaration de mise à jour courante	2014-09-24
DÉCLARATION DE MISE À JOUR ANNUELLE 2014	2014-07-16
DÉCLARATION DE MISE À JOUR ANNUELLE 2013	2013-07-22
Déclaration de mise à jour courante	2013-04-26
Déclaration de mise à jour courante	2013-03-11
Déclaration de mise à jour courante	2012-11-29
DÉCLARATION DE MISE À JOUR ANNUELLE 2012	2012-06-29
Déclaration de mise à jour courante	2012-03-27
Déclaration annuelle 2011	2011-06-22
Déclaration de mise à jour courante	2011-03-08
État et déclaration de renseignements 2010	2010-07-15
Déclaration modificative	2009-10-07
État et déclaration de renseignements 2009	2009-07-09
Déclaration modificative	2009-05-04
État et déclaration de renseignements 2008	2009-01-30

República de Colombia
Papel notarial para uso exclusivo de copias de escrituras públicas, certificados y documentos del archivo notarial
30/06/2015 10364LVEaGCE9U9C
Ca128110604

2149

État et déclaration de renseignements 2007	
Déclaration modificative	2007-08-15
État et déclaration de renseignements 2006	2006-12-05
Déclaration annuelle 2005	2006-07-19
Déclaration modificative	2005-11-17
Déclaration annuelle 2004	2005-09-29
Déclaration annuelle 2003	2005-01-26
Déclaration annuelle 2002	2004-02-07
Changement du nombre d'administrateurs	2003-03-10
Déclaration annuelle 2001	2002-07-24
Déclaration annuelle 2000	2002-01-28
Déclaration annuelle 1999	2001-01-29
Déclaration modificative	2000-04-11
Déclaration modificative	2000-03-21
Changement du nombre d'administrateurs	1999-08-16
Déclaration initiale	1999-08-16
Lettres patentes de fusion	1999-02-09
	1999-01-08

Index des noms

Date de mise à jour de l'index des noms 2015-08-24

Nom

Nom	Versions du nom dans une autre langue	Date de déclaration du nom	Date de déclaration du retrait du nom	Situation
SAJE MONTRÉAL MÉTRO (NORD-SUD-EST-OUEST)		1998-12-31		En vigueur

Autres noms utilisés au Québec

Autre nom	Versions du nom dans une autre langue	Date de déclaration du nom	Date de déclaration du retrait du nom	Situation
Centre de transfert d'entreprises de Montréal		2013-03-11		En vigueur
CRÉATEUR D'ENTREPRENEURS (MARQUE DE COMMERCE)		2009-05-04		En vigueur
GESTION-CROISSANCE (MARQUE DE COMMERCE)		2009-05-04		En vigueur
PAJE (MARQUE DE COMMERCE)		2009-05-04		En vigueur
PORTAIL D'AFFAIRES DES JEUNES ENTREPRENEURS		2009-05-04		En vigueur
SAJE		2009-10-07		En vigueur
SAJE ACCOMPAGNATEUR D'ENTREPRENEURS		2009-10-07		En vigueur
SERVICE D'AIDE AUX JEUNES ENTREPRENEURS		1999-02-09		En vigueur
SUCCÈS-RELÈVE (MARQUE DE COMMERCE)		2009-05-04		En vigueur
WWW.SAJEMONTREALMETRO.COM (MC)		2009-05-04		En vigueur
ÉCOLE ENTREPRENEURIALE DE		2015-08-07	2015-08-24	Antérieur

MONTRÉAL

© Revenu Québec, 2015

República de Colombia
Papel notarial para uso exclusivo de copias de escrituras públicas, certificados y documentos del archivo notarial
30/06/2015 10362GCE9U99VLaE
Ca128110602
REPUBLICA DE COLOMBIA UNION COLEGIADA DEL NOTARIADO COLOMBIANO
HERNAN JAVIER RIVERA ROJAS NOTARIO VEINTITRES (23) ENCARGADO
Cadena S.A. Nit. 890930340

COPIA

TRADUCCIÓN DE UN DOCUMENTO ORIGINAL REDACTADO EN FRANCÉS

MONTREAL

[Encabezado:] *[Fecha:]* 31/08/2015
Revenu Quebec – Estado de información de una persona jurídica en el registro de empresas

[Logo:] Registrador de empresas Quebec

Buscar una empresa en el registro

Estado de información de una persona jurídica en el registro de empresas

Información a fecha de 2015-08-31, 19:41:44

Estado de los datos

Identificación de la empresa

Numero empresarial de Quebec (NEQ)	1148240956
Nombre	SAJE MONTRÉAL MÉTRO (NORD-SUD-EST-OUEST)

Dirección del domicilio

Dirección	510-505 boul. René-Lévesque O Montreal (Quebec) H2Z1Y7 Canadá

Dirección del domicilio elegido

Apellido	BISAILLON
Nombre	MANON
Dirección	505, boulevard. René-Lévesque O Bureau 510 Montreal (Quebec) H2Z1Y7

República de Colombia
Papel notarial para uso exclusivo de copias de escrituras públicas, certificados y documentos del archivo notarial
30/06/2015 10305W9LVEaGCE9U
Ca128110600
HERNAN JAVIER RIVERA ROJAS NOTARIO VEINTITRES (23) ENCARGADO
Cadena S.A. Nit. 890.930.534-0

MONTREAL

Registro

Fecha de registro	1999-01-08
Estatus	Registrada
Fecha de actualización del estatus	1999-01-08
Fecha de terminación de existencia	Ninguna fecha de terminación de existencia ha sido declarada en el registro

Forma jurídica

Forma jurídica	Persona jurídica sin ánimo de lucro
Fecha de constitución	1998-12-31 Fusión
Régimen constitutivo	QUEBEC: Ley de empresas, Parte 3 (RLRQ, C. C-38)
Régimen corriente	QUEBEC: Ley de empresas, Parte 3 (RLRQ, C. C-38)

Fechas de actualizaciones

Fecha de actualización del estado de Información	2015-08-24
Fecha de la última declaración de actualización anual	2015-06-29 2015
Fecha de terminación del período de producción de la declaración de actualización anual de 2015	2015-10-01
Fecha de terminación del período de producción de la declaración de actualización anual de 2014	2014-10-01

Quiebra

La empresa no está en quiebra

Recurso

La empresa es objeto de recurso

COPIA

MONTREAL

Fusión y escisión
La persona jurídica ha sido objeto de fusión(es).

Tipo	Ley aplicable	Fecha	Nombre y domicilio de la persona jurídica	Componente	Resultante
Fusión ordinaria	Quebec: Ley de empresas, Parte 3 (RLRQ, C. C-38)	1999 01-08	Service d'aide aux jeunes entrepreneurs du West-Island (Gestion-Idées) 89 av. Frontenac, Point Claire (Quebec) H9R4Z7 Canada	1144181261	1148240956
			Service d'aide aux jeunes entrepreneurs de l'Est de Montreal (SAJE) 6774 rue Sherbrooke E, Montreal (Quebec) H1N1E1 Canada	1146535522	
			Service d'aide aux jeunes entrepreneurs SAJE du Sud de Montreal 1001 rue Sherbrooke E, Montreal (Quebec) H2L1L3 Canada	1148056873	

República de Colombia
Papel notarial para uso exclusivo de copias de escrituras públicas, certificados y documentos del archivo notarial
30/06/2015 10363EaGCE9ULEEL
Ca128110598
REPÚBLICA DE COLOMBIA UNIÓN COLEGIADA DEL NOTARIADO COLOMBIANO

MONTREAL

Continuaciones y otras transformaciones
Ninguna continuación o transformación ha sido declarada

Liquidación y disolución
Ninguna intención de liquidación o de disolución han sido declaradas

Actividades económicas y número de asalariados

1er sector de actividad

Código de actividad económica (CAE)	7771
Actividad	Oficina de asesores de gestión
Precisiones (facultativas)	Servicio-Asesoría en arranque de empresas

2do sector de actividad
Ninguna información ha sido declarada

Número de asalariados en Quebec
De 26 a 49

Administradores, dirigentes y apoderado

Lista de administradores

Nombre	FORTIN, MICHEL
Fecha de inicio del cargo	
Fecha de terminación del cargo	
Funciones actuales	Otro
Dirección	41 ch. des Colibris Sainte-Anne-des-Lacs (Quebec), J0R1B0 Canada

COPIA

TRADUCCIÓN DE UN DOCUMENTO ORIGINAL REDACTADO EN FRANCÉS
Página 5 de 11

Nombre	LEPAGE, JEAN'PHILIPPE
Fecha de inicio del cargo	2011-06-20
Fecha de terminación del cargo	
Funciones actuales	Administrador
Dirección	14-418 av. des Pins O Montreal (Quebec), H2W1S2 Canada
Apellido	Letendre
Nombre	Frédéric
Fecha de inicio del cargo	2011-06-21
Fecha de terminación del cargo	
Funciones actuales	Vicepresidente
Dirección	1061 rue Émile-Nelligan, Boucherville (Quebec), J4B5J1 Canada
Apellido	Cuilleret
Nombre	Olivier
Fecha de inicio del cargo	2011-06-21
Fecha de terminación del cargo	
Funciones actuales	Secretario
Dirección	870 rue de Paris, Brossard (Quebec), J4W1R7 Canada
Apellido	Bouchard
Nombre	Pascale
Fecha de inicio del cargo	2013-02-27
Fecha de terminación del cargo	
Funciones actuales	Administrador
Dirección	176 ch. Saint-Charles, Longueuil (Quebec), J4V2K5 Canada
Apellido	Renauld
Nombre	François
Fecha de inicio del cargo	2013-02-27
Fecha de terminación del cargo	
Funciones actuales	Administrador
Dirección	1007-1 rue McGill, Montreal (Quebec), H2Y4A3 Canada

República de Colombia
Papel notarial para uso exclusivo de copias de escrituras públicas, certificados y documentos del archivo notarial
30/06/2015 10361E9ULGELaECG
Ca128110596
HERNAN JAVIER RIVERA ROJAS
NOTARIO VEINTITRES (23)
ENCARGADO
cadena s.a. Nit. 890.930.5340

Apellido	d'Orsonnens
Nombre	André
Fecha de inicio del cargo	2013-04-24
Fecha de terminación del cargo	
Funciones actuales	Presidente
Dirección	4804 rue Colonial, Montreal (Quebec), H8Y2C2 Canada

Apellido	Mondésir
Nombre	Suzie
Fecha de inicio del cargo	2014-06-11
Fecha de terminación del cargo	
Funciones actuales	Administrador
Dirección	2411-3535 av. Papineau, Montreal (Quebec), H2K4J9 Canada

Apellido	Lemay
Nombre	Martin
Fecha de inicio del cargo	2014-06-11
Fecha de terminación del cargo	
Funciones actuales	Tesorero
Dirección	26 rue Serge-Garant , Montreal (Quebec), H3E0A6 Canada

Apellido	Gadoury
Nombre	Normand
Fecha de inicio del cargo	2014-06-11
Fecha de terminación del cargo	
Funciones actuales	Vicepresidente
Dirección	550 24e Avenue, Montreal (Quebec), H8S3V8 Canada

Apellido	Sévigny
Nombre	Johanne
Fecha de inicio del cargo	2013-12-18
Fecha de terminación del cargo	
Funciones actuales	Administrador
Dirección	400-5 Place Ville-Marie, Montreal (Quebec), H3B5E7 Canada

República de Colombia
Papel notarial para uso exclusivo de copias de escrituras públicas, certificados y documentos del archivo notarial
30/06/2015 10364LEEaGCE9ULC
Ca128110594

Dirigentes no miembros del Consejo de administración
No se ha declarado ningún dirigente no miembro del consejo de administración

Apoderado
No se ha declarado ningún apoderado

Administradores de bienes de terceros
No se ha declarado ningún administrador de bienes de terceros

Establecimientos

Número y nombre del establecimiento	Dirección	Actividades económicas (CAE)
0008- SAJE MONTREAL MÉTRO (NORD-SUD-EST-OUEST) (Establecimiento principal)	510-505 boul. René-Lévesque O Montreal (Quebec) H2Z1Y7 Canada	Oficina de asesores de gestión (7771)

Documentos en tratamiento
Actualmente ningún documento está siendo tratado por el Registrador de empresas

Índice de documentos

Documentos conservados

Tipo de documento	Fecha de depósito en el registro
Declaración de actualización corriente	2015-08-24
Declaración de actualización corriente	2015-08-07
DECLARACIÓN DE ACTUALIZACIÓN ANUAL 2015	2015-07-15
Declaración de actualización corriente	2014-09-24
DECLARACIÓN DE ACTUALIZACIÓN ANUAL 2014	2014-07-16
DECLARACIÓN DE ACTUALIZACIÓN ANUAL 2013	2013-07-22

FERNAN JAVIER RIVERA ROJAS
NOTARIO VEINTITRES (23)
ENCARGADO
Cadena S.A. Nit. 890.930.534-0

MONTREAL

Declaración de actualización corriente	2013-04-26
Declaración de actualización corriente	2013-03-11
Declaración de actualización corriente	2012-11-29
DECLARACIÓN DE ACTUALIZACIÓN ANUAL 2012	2012-06-29
Declaración de actualización corriente	2012-03-27
Declaración anual 2011	2011-06-22
Declaración de actualización corriente	2011-03-08
Estado y declaración de información 2010	2010-07-15
Declaración modificativa	2009-10-07
Estado y declaración de información 2009	2009-07-09
Declaración modificativa	2009-05-04
Estado y declaración de información 2008	2009-01-30
Estado y declaración de información 2007	2007-08-15
Declaración modificativa	2006-12-05
Estado y declaración de información 2006	2006-07-19
Declaración anual 2005	2005-11-17
Declaración modificativa	2005-09-29
Declaración anual 2004	2005-01-26
Declaración anual 2003	2004-02-07
Declaración anual 2002	2003-03-10
Cambio del número de administradores	2002-07-24
Declaración anual 2001	2002-01-28
Declaración anual 2000	2001-01-29
Declaración anual 1999	2000-04-11
Declaración modificativa	2000-03-21
Declaración modificativa	1999-08-16
Cambio del número de administradores	1999-08-16
Declaración inicial	1999-02-09
Documento de fusión	1999-01-08

Índice de Nombres

Fecha de actualización del índice de nombres 2015-08-24

TRADUCCIÓN DE UN DOCUMENTO ORIGINAL REDACTADO EN FRANCÉS
Página 9 de 11

Nombre	Versiones del nombre en otra lengua	Fecha de declaración del nombre	Fecha de declaración del retiro del nombre	Situación
SAJE MONTREAL MÉTRO (NORD-SUD-EST-OUEST)		1998-12-31		Vigente

Otros nombres utilizados en Quebec

Otro nombre	Versiones del nombre en otra lengua	Fecha de declaración del nombre	Fecha de declaración del retiro del nombre	Situación
Centre de transfert d'entreprises de Montréal *[Centro de transferencia de empresas de Montreal]*		2013-03-11		Vigente
Créateur d'entrepreneurs *[Creador de empresarios]* (Marca commercial)		2009-05-04		Vigente
Gestion -croissance *[Gestión del crecimiento]* (Marca commercial)		2009-05-04		Vigente
PAJE (Marca commercial)		2009-05-04		Vigente
Gestion -croissance *[Gestión del crecimiento]* (Marca commercial)		2009-05-04		Vigente
PAJE (Marca commercial)		2009-05-04		Vigente

República de Colombia
Papel notarial para uso exclusivo de copias de escrituras públicas, certificados y documentos del archivo notarial
30/06/2015
Ca128110592
HERNAN JAVIER RIVERA ROJAS
NOTARIO VEINTITRES (23)
ENCARGADO
Cadena S.A. Nit. 890.930.5340

TRADUCCIÓN DE UN DOCUMENTO ORIGINAL REDACTADO EN FRANCÉS

Portail d'affaires des jeunes entrepreneurs *[Portal de negocios de jóvenes empresarios]*		2009-05-04		Vigente
SAJE		2009-10-07		Vigente
SAJE Accompagnateur d'entrepreneurs *[Acompañante de empresarios]*		2009-10-07		Vigente
Service d'aide aux jeunes entrepreneurs *[Servicio de ayuda a jóvenes empresarios]*		1999-02-09		Vigente
Succès-Relève *[Éxito-relevo]* (marca comercial)		2009-05-04		Vigente
www.sajemontrealmetro.com (MC)		2009-05-04		Vigente
École entrepreneuriale de Montréal *[Escuela empresarial de Montreal]*		2015-08-07	2015-08-24	Anterior

© Revenu Québec, 2015

Je, soussignée, certifie que le texte ci-dessus est une traduction fidèle et véridique d'une copie conforme rédigé en français.

Silvia Milena López
(Responsable de la traduction)

MONTREAL

Montréal, le 2 septembre 2015

Assermenté devant moi ce 2ème jour de septembre de l'an deux mille quinze, à Montréal.

Commissaire à l'assermentation
Juliana Zorda
#200247
Pour le Québec

Juliana Zorda
Commissaire de l'assermentation pour le Québec
N° 200247

REPUBLICA DE COLOMBIA
UNION COLEGIADA DEL NOTARIADO COLOMBIANO
República de Colombia
30/06/2015 10365WLLEEaGCE9U
Papel notarial para uso exclusivo de copias de escrituras públicas, certificados y documentos del archivo notarial
Ca128110590
HERNAN JAVIER RIVERA ROJAS
NOTARIO VEINTITRES (23)
ENVIGADO
Cadena S.a. Nit. 890.933.534-0

EXTRAIT DE RÉSOLUTIONS ÉCRITES DES ADMINISTRATEURS DE SAJE ACCOMPAGNATEUR D'ENTREPRENEURS (CI-APRÈS APPELÉE LE « SAJE »), EN DATE EFFECTIVE DU 31 AOÛT 2015.

« DEMANDE DE SIGNATURE POUR LE CHANGEMENT DE REPRÉSENTANT LÉGAL DE LA SUCCURSALE DU SAJE COLOMBIA »

ATTENDU QUE le SAJE relève de ses fonctions de Représentant légal de la succursale du SAJE Colombia, monsieur Efrain Ortiz;

ATTENDU QUE le SAJE désigne un nouveau Représentant légal de la succursale du SAJE Colombia en la personne de :

José Luis Chinchilla Gonzalez (Numéro de citoyenneté cc 79.249.706)
Domicilié au : 5600, Chénier, Brossard, QC, Canada, J4Z 0K4
Téléphone mobile Canada: +1-514-814-9324
Téléphone Bureau Canada : +1-514-861-7253, Poste 380
Téléphone bureau Bogotá: 011-571-336-8574

ATTENDU QUE la succursale du SAJE en Colombie est située au: Carrera 13 A-38-28, Manzana 2, Oficina 201, Bogotá D.C., Colombie.

IL EST RÉSOLU :

QUE José Luis Chinchilla Gonzalez, soit et il est, par les présentes autorisé à signer, pour et au nom de la société, tout document. La signature de José Luis Chinchilla Gonzalez atteste de l'approbation du conseil d'administration de la société;

QUE José Luis Chinchilla Gonzalez, soit et il est, par les présentes autorisé à poser tout geste nécessaire ou utile, en son entière discrétion, aux fins de donner plein effet à la présente résolution.

CERTIFICAT

Je, soussigné, Olivier Cuilleret, secrétaire de SAJE Accompagnateur d'entrepreneurs, atteste par les présentes que ce qui précède est une copie conforme et exacte de la résolution adoptée par les administrateurs de SAJE le 31 août 2015, laquelle demeure toujours en vigueur sans modification en date des présentes.

FAIT, DATÉ ET SIGNÉ, à Montréal, province de Québec, ce 31e jour du mois d'août 2015.

Olivier Cuilleret

2149

EXTRACTO DE RESOLUCIONES ESCRITAS DE LOS ADMINISTRADORES DEL SAJE ACCOPAGNATEUR D'ENTREPRENEURS (en adelante denominado el "SAJE") FECHA DE VIGENCIA 31 de agosto 2015.

« SOLICITUD DE FIRMA PARA EL CAMBIO DE REPRESENTANTE LEGAL DE LA SUCURSAL DEL SAJE COLOMBIA »

CONSIDERANDO QUE el SAJE releva de sus funciones de Representante Legal de la sucursal SAJE Colombia, al señor Efrain Ortiz;

CONSIDERANDO QUE el SAJE designa un nuevo Representante Legal de la sucursal del SAJE Colombia en la persona de:

José Luis Chinchilla González (Cédula de ciudadanía CC. 79.249.706)
Domiciliado en: 5600, Chénier, Brossard, QC, Canadá, J4Z 0K4
Teléfono celular Canadá: +1-514-814-9324
Teléfono oficina Canadá: +1-514-861-7253, Extensión 380
Teléfono oficina Bogotá: 011-571-336-8574

CONSIDERANDO QUE la sucursal del SAJE en Colombia está ubicada en la: Carrera 13 A-38-28, Manzana 2, Oficina 201, Bogotá D.C., Colombia.

SE RESUELVE:

QUE José Luis Chinchilla González, queda autorizado para firmar, en nombre y representación de la Sociedad, cualquier documento. La firma de José Chinchilla Luis González da fe de la aprobación de la Junta Directiva de la Sociedad;

QUÉ José Luis González Chinchilla, queda autorizado para tomar cualquier acción necesaria o adecuada a su sola discreción, a fin de dar pleno efecto a la presente resolución.

CERTIFICADO

Por la presente, yo, Olivier Cuilleret, secretario de SAJE accompagnateur d'entrepreneurs, certifico que lo anterior es copia fiel y exacta de la resolución aprobada por los administradores, de la Junta Directiva del SAJE, el día 31 de agosto 2015, que aún sigue en vigor sin cambios en la fecha del presente.

HECHO, con fecha y firmado en Montreal, Quebec, el día 31 de agosto 2015.

Olivier Cuilleret

HERNAN JAVIER RIVERA ROJAS
NOTARIO VEINTITRES (23)
FMC ABOGADO

República de Colombia
Papel notarial para uso exclusivo de copias de escrituras públicas, certificados y documentos del archivo notarial
30/06/2015
Ca128110588
10361E9ULGULaECG
Cadena s.a. NIL 890.930.5340

PODER GENERAL DE REPRESENTACION DE SAJE MONTREAL METRO (NORD-SUD-EST-OUEST)

El SAJE MONTREAL METRO (NORD-SUD-EST-OUEST, (En adelante EL SAJE), entidad sin ánimo de lucro organizada y existente bajo las leyes de Canadá, con el numero de empresa de Quebec - NEQ 1148240956, con domicilio principal en 503, Boulevard René-Lévesque Ouest, H2Z 1A8, en la ciudad de Montreal, Provincia de Quebec en Canadá, debidamente representada por MICHEL FORTIN, identificado con el pasaporte canadiense No. WN172816 por el presente escrito otorgan poder al señor JOSE LUIS CHINCHILLA GONZALEZ, ciudadano COLOMBIANO identificado con la cédula de ciudadanía No. 79.249.706 residente en la ciudad de Brossard, Provincia de Quebec, Canadá, en la dirección 5600 Chénier, y oficina en Bogotá en la Carrera 13 A - No. 28-38, manzana 2, Oficina 201, con el fin de que represente a EL SAJE en Colombia, investido de los siguientes poderes especiales.

a. Cumplir con todos los requerimientos y trámites legales para que EL SAJE pueda desarrollar en Colombia, a través de su organización Registrada en Camara de Comercio de Bogotá como entidad extranjera sin ánimo de lucro, con el nombre SAJE MONTREAL METRO (NORD - SUD - EST - OUEST), identificada con el NIT 900751273-0, las actividades para las cuales fue creada esta organización en su país de origen y que se desarrollan igualmente en Colombia.

b. Contratar el personal requerido para estos efectos y suscribir todos los contratos y acuerdos relacionados con dicha operación.

c. Efectuar operaciones bancarias de cualquier clase, incluyendo la apertura de cuentas corrientes o de ahorro, así como la suscripción de los documentos que dichas operaciones bancarias requieran.

d. Representar a EL SAJE, ante todas las autoridades administrativas, fiscales, judiciales o de policía de la República de Colombia, así como ante cualquier otra autoridad, ante organismos nacionales o extranjeros de cooperación bilateral o multilateral, así como ante terceros y, en general, en toda clase de asuntos en cuanto sea necesario para el desarrollo del objeto social de EL SAJE en Colombia.

e. Ejercer ante dichas autoridades o terceros todas las acciones necesarias para dicho propósito y para defender a EL SAJE ante cualquier clase de demandas, procedimientos o reclamos, frente a cualquier Corte o Tribunal Judicial o Administrativo, o agencias de la Republica de Colombia, retirar dichas demandas,

procedimientos o reclamos y transigirlos, desistirlos o conciliarlos, si fuere el caso.

f. Cumplir con todos los requerimientos y tomar las medidas que se consideren apropiadas y necesarias para obtener la mayor protección de los intereses de EL SAJE y garantizar que opere legalmente en el territorio de la República de Colombia.

g. Suscribir en nombre y representación de EL SAJE toda clase contratos civiles, laborales o comerciales, incluyendo la compra y venta de bienes muebles e inmuebles, que sean necesarios para el cumplimiento de sus objetivos.

h. Asociarse con otras entidades públicas o privadas para beneficio de EL SAJE y en el desarrollo de sus fines sociales, intervenir en toda clase de licitaciones públicas o privadas con los mismos fines citados, recibir y efectuar toda clase de donaciones de bienes muebles e inmuebles.

i. Representar al SAJE con las más amplias facultades ante la Dirección de Impuestos y Aduanas Nacionales (DIAN), el Banco de La República, El Ministerio del Interior, La Alcaldía Mayor de Bogotá, la Superintendencia de Sociedades la Cámara de Comercio y cualquier otra entidad gubernamental o no gubernamental de carácter nacional departamental o municipal. El presente poder será suficiente para cualquier actuación judicial o extrajudicial. Así mismo, el apoderado podrá otorgar las facultades de representación judicial a cualquier abogado o firma de Abogados.

j. Las demás facultades que sean inherentes a la representación conferida en virtud de este poder, para garantizar el correcto desempeño de las funciones encomendadas y la representación de EL SAJE en Colombia. De esta manera, el presente poder comprende las facultades del apoderado para recibir, conciliar, transigir y comprometer al SAJE únicamente con las limitaciones aquí incluidas.

k. En todo caso, la representación aquí conferida tendrá las siguientes limitaciones expresas y prevalentes:

El apoderado podrá sustituir en todo o en parte el presente poder a otra persona, incluyendo la facultad de designar apoderados para casos especiales, en todo caso con la advertencia de que cualquier poder así otorgado puede ser revocado a voluntad de EL SAJE, la cual se reserva el derecho de revocar todos o cualquiera de dichos poderes.

República de Colombia
30/06/2015 10361E9ULGULaECG
Papel notarial para uso exclusivo de copias de escrituras públicas, certificados y documentos del archivo notarial
HERNAN JAVIER RIVERA ROJAS
NOTARIO VEINTITRES (23)
ENCARGADO
Cadena s.a. Nit. 890.930.534-0

De la misma manera, el apoderado, por medio de la suscripción de este documento, en señal de aceptación, declara que conoce que su labor de representación estará regulada por la legislación Canadiense y será resuelto en los tribunales de Canadá.

Así mismo, declara que conoce y acepta que el presente poder no otorga ningún derecho no concedido de manera expresa, y que no existe ni existirá vínculo laboral o de agencia mercantil alguno entre el apoderado y EL SAJE.

La remuneración que acuerden EL SAJE y el apoderado por los servicios prestados con ocasión de la ejecución de este mandato, no se entienden como pago de salario o comisión.

El presente poder es otorgado y aceptado en la ciudad de Montreal (Canadá) a los dos (2) días del mes de septiembre de dos mil quince (2015).

--------**Firma representante legal del SAJE MONTREAL METRO (NORD - SUD - EST - OUEST) en Canadá** ------
Nombre: MICHEL FORTIN
Cargo: DIRECTOR GENERAL - SAJE MONTREAL METRO (NORD - SUD - EST - OUEST)- NEQ - 1148240956
No. de Identificación: Pasaporte Canadiense No. GJ 068869

Acepto,

----------**Firma apoderado**----------
Nombre: JOSÉ LUIS CHINCHILLA GONZALEZ
Cargo: Representante Legal del SAJE MONTREAL METRO (NORD - SUD - EST - OUEST) en Colombia - NIT - 900751273-0
No. de Identificación: CC. 79.249.706

2149

ENDORSEMENTS AND LIMITATIONS
This passport is valid for all countries unless otherwise specified. The bearer must comply with any visa or other entry regulations of the countries to be visited.

SEE OBSERVATIONS BEGINNING ON PAGE 5 (IF APPLICABLE)

MENTIONS ET RESTRICTIONS
Ce passeport est valable pour tous les pays, sauf indication contraire. Le titulaire doit se conformer aux formalités relatives aux visas ou aux autres formalités d'entrée des pays où il a l'intention de se rendre.

VOIR LES OBSERVATIONS DÉBUTANT À LA PAGE 5 (LE CAS ÉCHÉANT)

Signature of bearer - Signature du titulaire

ECF79741

GJ068869

CANADA

PASSPORT
PASSEPORT

Type/Type: P
Issuing Country/Pays émetteur: CAN
Passport No./N° de passeport: GJ068869

Surname/Nom: FORTIN
Given names/Prénoms: MICHEL
Nationality/Nationalité: CANADIAN/CANADIENNE
Date of birth/Date de naissance: 09 JULY/JUIL 65
Sex/Sexe: M
Place of birth/Lieu de naissance: ALMA CAN
Date of issue/Date de délivrance: 25 JUNE/JUIN 14
Date of expiry/Date d'expiration: 25 JUNE/JUIN 24
Issuing Authority/Autorité de délivrance: MONTRÉAL

ECF79741

P<CANFORTIN<<MICHEL<<<<<<<<<<<<<<<<<<<<<<<<<<<<
GJ068869<2CAN6507095M2406259<<<<<<<<<<<<<<<02

REPÚBLICA DE COLOMBIA
UNIÓN COLEGIADA DEL NOTARIADO COLOMBIANO

30/06/2015 10364LUEaGCEQULC

República de Colombia

Papel notarial para uso exclusivo de copias de escrituras públicas, certificados y documentos del archivo notarial

Ca12811058 4

HERNAN JAVIER RIVERA ROJAS
NOTARIO VENTITRES (23)
ENC.ARGADO

Cadena S.A. Nit. 890.930.334-0

REPUBLICA DE COLOMBIA
IDENTIFICACION PERSONAL
CEDULA DE CIUDADANIA

NUMERO 79249706

CHINCHILLA GONZALEZ
APELLIDOS

JOSE LUIS
NOMBRES

FIRMA

2149

Cámara de Comercio de Bogotá

CAMARA DE COMERCIO DE BOGOTA **2149**

SEDE CENTRO

CODIGO DE VERIFICACION: 0469531214AFE8

12 DE AGOSTO DE 2015 HORA 09:11:47

R046953121 PAGINA: 1 de 2

* *

****

ESTE CERTIFICADO FUE GENERADO ELECTRONICAMENTE Y CUENTA CON UN CODIGO DE VERIFICACION QUE LE PERMITE SER VALIDADO SOLO UNA VEZ, INGRESANDO A WWW.CCB.ORG.CO

****

RECUERDE QUE ESTE CERTIFICADO LO PUEDE ADQUIRIR DESDE SU CASA U OFICINA DE FORMA FACIL, RAPIDA Y SEGURA EN WWW.CCB.ORG.CO

****

CERTIFICADO DE INSCRIPCION DE DOCUMENTOS DE ENTIDAD EXTRANJERA SIN ANIMO DE LUCRO : SAJE MONTREAL METRO (NORD - SUD - EST - OUEST)
INSCRIPCION NO: S0046785 DEL 2 DE JULIO DE 2014
N.I.T. : 900751273-0
DOMICILIO (CIUDAD DE LOS NEGOCIOS EN COLOMBIA) : BOGOTA D.C.
EL SUSCRITO SECRETARIO DE LA CAMARA DE COMERCIO DE BOGOTA, EN EJERCICIO DE LA FACULTAD CONFERIDA EN EL ARTÍCULO 166 DEL DECRETO 019 DEL 2012, DE LA PRESIDENCIA DE LA REPUBLICA.

CERTIFICA:

RENOVACION DE LA INSCRIPCION : 31 DE MARZO DE 2015
ULTIMO AÑO RENOVADO: 2015

CERTIFICA:

DIRECCION DE NOTIFICACION JUDICIAL : CR 13 A NO. 28 38 OF 201 MZ 2
MUNICIPIO : BOGOTA D.C.
EMAIL DE NOTIFICACION JUDICIAL : info@sajecolombia.org
DIRECCION COMERCIAL : CR 13 A NO. 28 38 OF 201 MZ 2
MUNICIPIO : BOGOTA D.C.
EMAIL : info@sajecolombia.org
TELEFONO : 3368574
FAX : 3368721

CERTIFICA:

INSCRIPCION: QUE POR ESCRITURA PUBLICA NO. 2161 DEL 26 DE JUNIO DE 2014 OTORGADO(A) EN NOTARIA 6, INSCRITA EN ESTA CAMARA DE COMERCIO EL 2 DE JULIO DE 2014 BAJO EL NUMERO 00000937 DEL LIBRO V DE LAS ENTIDADES EXTRANJERAS SIN ANIMO DE LUCRO, FUE INSCRITO EL NOMBRAMIENTO DE APODERADO DE LA ENTIDAD EXTRANJERA DENOMINADA SAJE MONTREAL METRO (NORD - SUD - EST - OUEST).

CERTIFICA:

** APODERADO **

QUE POR ESCRITURA PUBLICA NO. 2161 DE NOTARIA 6 DE BOGOTA D.C. DEL 26 DE JUNIO DE 2014, INSCRITA EL 2 DE JULIO DE 2014 BAJO EL NUMERO 00000937 DEL LIBRO V DE LAS ENTIDADES EXTRANJERAS SIN ANIMO DE LUCRO, FUE (RON) NOMBRADO (S):

NOMBRE	IDENTIFICACION
APODERADO	
ORTIZ PABON EFRAIN	C.C. 000000079325369

CERTIFICA:

NOTARIA 23 BOGOTA D.C. HERNAN JAVIER RIVERA ROJAS
09 SEP 2015
ESTA COPIA COINCIDE EXACTAMENTE CON EL ORIGINAL QUE VE A LA VISTA

HERNAN JAVIER RIVERA ROJAS NOTARIO VEINTITRES (23) ENCARGADO

Validez de Constanza del Pilar Puentes Trujillo

Ca128110582

30/06/2015 10362GCE9UL9ULaE

República de Colombia

Papel notarial para uso exclusivo de copias de escrituras públicas, certificados y documentos del archivo notarial

Cadena S.A. Nit. 890.930.534-0

QUE POR ESCRITURA PUBLICA NO. 2161 DE LA NOTARIA 6 DE BOGOTA D.C., DEL 26 DE JUNIO DE 2014, INSCRITA EL 2 DE JULIO DE 2014 BAJO EL NO. 00000937 DEL LIBRO V, COMPARECIO MICHEL FORTIN IDENTIFICADO CON EL PASAPORTE CANADIENSE WN172816, EN SU CALIDAD DE REPRESENTANTE DE LA FUNDACION SAJE MONTREAL (NORD- SUD- EST- OUEST), POR MEDIO DE LA PRESENTE ESCRITURA PUBLICA, CONFIERE PODER GENERAL A EFRAIN ORTIZ PABON IDENTIFICADO CON CEDULA CIUDADANIA NO. 79325369 DE BOGOTA D.C., PARA QUE REPRESENTE A LA FUNDACIÓN EN COLOMBIA, INVESTIDO DE LOS SIGUIENTES PODERES ESPECIALES. A. CUMPLIR CON TODOS LOS REQUERIMIENTOS Y TRÁMITES LEGALES PARA QUE LA FUNDACIÓN PUEDA ESTABLECERSE EN COLOMBIA Y DESARROLLAR LAS ACTIVIDADES PARA LAS CUALES FUE CREADA ESTA FUNDACIÓN EN SU PAÍS DE ORIGEN. B. CONTRATAR EL PERSONAL REQUERIDO PARA ESTOS EFECTOS Y SUSCRIBIR TODOS LOS CONTRATOS Y ACUERDOS RELACIONADOS CON DICHA OPERACIÓN. C. EFECTUAR OPERACIONES BANCARIAS DE CUALQUIER CLASE, INCLUYENDO LA APERTURA DE CUENTAS CORRIENTES O DE AHORRO, ASÍ COMO LA SUSCRIPCIÓN DE LOS DOCUMENTOS QUE DICHAS OPERACIONES BANCARIAS REQUIERAN. D. REPRESENTAR A LA FUNDACIÓN, ANTE TODAS LAS AUTORIDADES ADMINISTRATIVAS, FISCALES, JUDICIALES O DE POLICÍA DE LA REPÚBLICA DE COLOMBIA, ASÍ COMO ANTE CUALQUIER OTRA AUTORIDAD, ANTE ORGANISMOS NACIONALES O EXTRANJEROS DE COOPERACIÓN BILATERAL O MULTILATERAL, ASÍ COMO ANTE TERCEROS Y, EN GENERAL, EN TODA CLASE DE ASUNTOS EN CUANTO SEA NECESARIO PARA EL DESARROLLO DEL OBJETO SOCIAL DE LA FUNDACIÓN EN COLOMBIA. E. EJERCER ANTE DICHAS AUTORIDADES O TERCEROS TODAS LAS ACCIONES NECESARIAS PARA DICHO PROPÓSITO Y PARA DEFENDER A LA FUNDACIÓN ANTE CUALQUIER CLASE DE DEMANDAS, PROCEDIMIENTOS O, RECLAMOS, FRENTE A CUALQUIER CORTE O TRIBUNAL JUDICIAL O ADMINISTRATIVO, O AGENCIAS DE LA REPUBLICA DE COLOMBIA RETIRAR DICHAS DEMANDAS, PROCEDIMIENTOS O RECLAMOS Y TRANSIGIRLOS, DESISTIRLOS O CONCILIARLOS, SI FUERE EL CASO. F. CUMPLIR CON TODOS LOS REQUERIMIENTOS Y TOMAR LAS MEDIDAS QUE SE CONSIDEREN APROPIADAS Y NECESARIAS PARA OBTENER LA MAYOR PROTECCIÓN DE LOS INTERESES DE LA FUNDACIÓN Y GARANTIZAR QUE OPERE LEGALMENTE EN EL TERRITORIO DE LA REPÚBLICA DE COLOMBIA. G. SUSCRIBIR EN NOMBRE Y REPRESENTACIÓN DE LA FUNDACIÓN TODA CLASE CONTRATOS CIVILES, LABORALES O COMERCIALES, INCLUYENDO LA COMPRA Y VENTA DE BIENES MUEBLES E INMUEBLES, QUE SEAN NECESARIOS PARA EL CUMPLIMIENTO DE SUS OBJETIVOS. H. ASOCIARSE CON OTRAS ENTIDADES PÚBLICAS O PRIVADAS PARA BENEFICIO DE LA FUNDACIÓN Y EN EL DESARROLLO DE SUS FINES SOCIALES, INTERVENIR EN TODA CLASE DE LICITACIONES PÚBLICAS O PRIVADAS CON LOS MISMOS FINES CITADOS, RECIBIR Y EFECTUAR TODA CLASE DE DONACIONES DE BIENES MUEBLES E INMUEBLES. I. REPRESENTAR A LA FUNDACIÓN CON LAS MÁS AMPLIAS FACULTADES ANTE LA DIRECCIÓN DE IMPUESTOS Y ADUANAS NACIONALES (DIAN), EL BANCO DE LA REPÚBLICA, EL MINISTERIO DEL INTERIOR, LA ALCALDÍA MAYOR DE BOGOTÁ, LA SUPERINTENDENCIA DE SOCIEDADES LA CÁMARA DE COMERCIO Y CUALQUIER OTRA ENTIDAD GUBERNAMENTAL O NO GUBERNAMENTAL DE CARÁCTER NACIONAL DEPARTAMENTAL O MUNICIPAL. EL PRESENTE PODER SERÁ SUFICIENTE PARA CUALQUIER ACTUACIÓN JUDICIAL O EXTRAJUDICIAL. ASÍ MISMO, EL APODERADO PODRÁ OTORGAR LAS FACULTADES DE REPRESENTACIÓN JUDICIAL A CUALQUIER ABOGADO O FIRMA DE ABOGADOS. J. LAS DEMÁS FACULTADES QUE SEAN INHERENTES A LA REPRESENTACIÓN CONFERIDA EN VIRTUD DE ESTE PODER, PARA GARANTIZAR EL CORRECTO DESEMPEÑO DE LAS FUNCIONES ENCOMENDADAS Y LA REPRESENTACIÓN DE LA FUNDACIÓN EN COLOMBIA. DE ESTA MANERA, EL PRESENTE PODER COMPRENDE LAS FACULTADES DEL APODERADO PARA RECIBIR, CONCILIAR, TRANSIGIR Y COMPROMETER A LA FUNDACIÓN ÚNICAMENTE CON LAS LIMITACIONES AQUÍ INCLUIDAS. K. EN TODO CASO, LA REPRESENTACIÓN AQUÍ CONFERIDA TENDRÁ LAS SIGUIENTES

REPUBLICA DE COLOMBIA
NOTARIA 23 DE BOGOTA
ANA VERA RIVERA PORTA
SEP 2015
60

EXPRESAS Y PREVALENTES: EL APODERADO PODRÁ SUSTITUIR EN TODO O EN PARTE EL PRESENTE PODER A OTRA PERSONA, INCLUYENDO LA FACULTAD DE DESIGNAR APODERADOS PARA CASOS ESPECIALES, EN TODO CASO CON LA ADVERTENCIA DE QUE CUALQUIER PODER ASÍ OTORGADO PUEDE SER REVOCADO A VOLUNTAD DE LA FUNDACIÓN, LA CUAL SE RESERVA EL DERECHO DE REVOCAR TODOS O CUALQUIERA DE DICHOS PODERES DE LA MISMA MANERA, EL APODERADO, POR MEDIO DE LA SUSCRIPCIÓN DE ESTE DOCUMENTO, EN SEDAL DE ACEPTACIÓN, DECLARA QUE CONOCE QUE SU LABOR DE REPRESENTACIÓN ESTARÁ REGULADA POR LA LEGISLACIÓN CANADIENSE Y SERÁ RESUELTO EN LOS TRIBUNALES DE CANADÁ. ASÍ MISMO, DECLARA QUE CONOCE Y ACEPTA QUE EL PRESENTE PODER NO OTORGA NINGÚN DERECHO NO CONCEDIDO DE MANERA EXPRESA, Y QUE NO EXISTE NI EXISTIRÁ VÍNCULO LABORAL O DE AGENCIA MERCANTIL ALGUNA ENTRE EL APODERADO Y LA FUNDACIÓN. LA REMUNERACIÓN QUE ACUERDEN LA FUNDACIÓN Y EL APODERADO POR LOS SERVICIOS PRESTADOS CON OCASIÓN DE LA EJECUCIÓN DE ESTE MANDATO, NO SE ENTIENDEN COMO PAGO DE SALARIO O COMISIÓN.

TODA AUTORIZACION, PERMISO, LICENCIA O RECONOCIMIENTO DE CARACTER OFICIAL, SE TRAMITARA CON POSTERIORIDAD A LA INSCRIPCION DE LAS PERSONAS JURIDICAS SIN ANIMO DE LUCRO EN LA RESPECTIVA CAMARA DE COMERCIO.

CERTIFICA:

DE CONFORMIDAD CON LO ESTABLECIDO EN EL CODIGO DE PROCEDIMIENTO ADMINISTRATIVO Y DE LO CONTENCIOSO Y DE LA LEY 962 DE 2005, LOS ACTOS ADMINISTRATIVOS DE REGISTRO AQUI CERTIFICADOS QUEDAN EN FIRME DIEZ (10) DIAS HABILES DESPUES DE LA FECHA DE INSCRIPCION, SIEMPRE QUE NO SEAN OBJETO DE RECURSOS.

* * * EL PRESENTE CERTIFICADO NO CONSTITUYE PERMISO DE * * *
* * * FUNCIONAMIENTO EN NINGUN CASO * * *
****
** ESTE CERTIFICADO REFLEJA LA SITUACION JURIDICA **
**ENTIDAD SIN ANIMO DE LUCRO HASTA LA FECHA Y HORA **
****

EL SECRETARIO DE LA CAMARA DE COMERCIO DE BOGOTA
VALOR : $ 4,500

****
PARA VERIFICAR QUE EL CONTENIDO DE ESTE CERTIFICADO CORRESPONDA CON LA INFORMACION QUE REPOSA EN LOS REGISTROS PUBLICOS DE LA CAMARA DE COMERCIO DE BOGOTA, EL CODIGO DE VERIFICACION PUEDE SER VALIDADO POR SU DESTINATARIO SOLO UNA VEZ, INGRESANDO A WWW.CCB.ORG.CO
****
ESTE CERTIFICADO FUE GENERADO ELECTRONICAMENTE CON FIRMA DIGITAL Y
****

NOTARIA 23 BOGOTA D.C. HERNAN JAVIER RIVERA ROJAS
09 SEP 2015
ESTA COPIA COINCIDE FIELMENTE CON EL ORIGINAL QUE TUVE A LA VISTA

República de Colombia
Papel notarial para uso exclusivo de copias de escrituras públicas, certificados y documentos del archivo notarial
30/06/2015 10365WLLUEaGCE9U
Ca128110580

CUENTA CON PLENA VALIDEZ JURIDICA CONFORME A LA LEY 527 DE 1999.
****
FIRMA MECANICA DE CONFORMIDAD CON EL DECRETO 2150 DE 1995 Y LA AUTORIZACION IMPARTIDA POR LA SUPERINTENDENCIA DE INDUSTRIA Y COMERCIO, MEDIANTE EL OFICIO DEL 18 DE NOVIEMBRE DE 1996.

NOTARIA 23 BOGOTA D.C. REPUBLICA DE COLOMBIA HERNAN JAVIER RIVERA ROJAS
09 SEP 2015
ESTA COPIA ES EXACTAMENTE IGUAL AL ORIGINAL QUE TUVE A LA VISTA

COPIA

Es fiel y la PRIMERA copia de la escritura publica numero 2149 de la fecha: 09-09-2015 la cual se expide en 19 hojas con destino a: EL INTERESADO

Dada en BOGOTA, D.C., a la fecha: 10-09-2015

Papel de Seguridad Exento del impuesto de Timbre Nacional (Art. 69 ley 75 de 1986).

HERNAN JAVIER RIVERA ROJAS
NOTARIO VEINTITRES ENCARGADO
DE BOGOTA D.C.

REPUBLICA DE COLOMBIA NOTARIA 23 BOGOTA D.C. HERNAN JAVIER RIVERA ROJAS (E)

República de Colombia
Papel notarial para uso exclusivo de copias de escrituras públicas, certificados y documentos del archivo notarial
30/06/2015 10361U9UWLDLaUCG
Ca128109441